

新聞と同じレイアウトで読めるデジタル版 www.nyseikatsu.com 世界のニュースも今が分かる日本語新聞 (フリー) ©All copyrights reserved to New York Seikatsu Press, Inc.



左からマグロを解体披露した職人エイドリアンさん、首相夫人、ポーラ夫人、ウェグマン会長 (22日午後、三浦良一撮影)



岸田首相訪米 外交総仕上げ

訪日観光促進オールジャパンで

岸田首相は、国連未来サミットなどの出席のため米、ケネディ国際空港に21日朝に到着、二泊三日の慌ただしい日程をこなした。

本紙「週刊NY生活」は、日本で、国立国会図書館(東京都千代田区永田町1丁目)と都立中央図書館(港区南麻布)に所蔵されており、利用者の閲覧が可能。また東京大学の本郷と駒場の両図書館でも閲覧が可能です。

豊洲から Wegmans 直送

岸田裕子首相夫人が22日午後、ニューヨーク市内の老舗大手スーパー、ウェグマンズを訪ね、地下の魚屋「SAKANAYA」を視察した。同スーパー創業者のダニー・ウエグマン会長とポーラ夫人が出迎えた。100年続く日本の老舗「魚力」(本社東京都)が日本の「魚屋」のコンセプトをそのまま再現。日本全国から豊洲に集まった魚を空輸便で週2便直送。産地から1日、遅くとも2日でニューヨークの店頭へ並び、説明に夫人は熱心に聞き入っていた。当日は本マグロの解体も披露された。

NYの魚屋さん 首相夫人が来店

到着初日午前、デラウェア州ウィルミントンにあるバイデン米大統領の私邸を訪れ大統領と会談。「自由で開かれた国際秩序」の中核を担うグローバル・パートナーであり続けることを確認した。岸田首相は、バイデン大統領の力強いリーダーシップで同盟はかつてなく強固になった」と大統領を讃えた。両首脳は共に退任することが決まっており、最後の会談となった。米政府高官によれば、日本製鉄によるUSスチール買収計画を巡るやりとりはなかった。

その後、バイデン大統領の出身高校アチミアアカデミーで日米豪印4か国の協力枠組み「クアッド」の首脳会合が開かれた。同校はカトリック系私立校。会合には岸田首相、バイデン大統領、オーストラリアのアルバニージー首相、インドのモディ首相が参加し、中国を念頭に南シナ海での威圧的・脅迫的な行動に深刻な懸念を表明、海洋の安全保障分野での連携強化を確認した。岸田首相は「自由で開かれたインド太平洋」への強固なコミットメントを国際社会に示し続けることが重要だ」と強調した。

クアッド会合に前後して、岸田首相は個別にアルバニージー首相とモディ首相とも会談し自由貿易推進や経済安全保障強化を確認した。11月の大統領選に立候補しているハリス副大統領とは会談しなかった。

岸田首相は米豪印首脳と夕食会後、飛行機でニューヨークに移動し、ホテル「ザ・プリンスキタノニューヨーク」に宿泊。22日午前に国連本部で欧州連合(EU)のシャルル・ミシエル欧州理事会議長と、オランダのファン・デル・ワールト首相と会談した。午後、国連総会「未来サミット」に出席し、ロシアや中国を念頭に「力による一方的な現状変更の試みは世界のどこであれ許されないと」「安全保障改革へ行動」を起すべきだとの演説を行った。

その後、モンゴルのオフナー・フレルスフ大統領、カナダのジャスティン・トルドー首相とそれぞれ首脳会談を行い、最後にアントニオ・グテレス国連事務総長と会談を行った。

23日午前にはブルームバーグ本社で資産運用大手各社とのパネルディスカッションに参加した。午後はウクライナのゼレンスキー大統領と会談し引き続き支援することを伝えた。夕方は、日米観光レセプションで冒頭挨拶し、訪日観光促進に向けたオールジャパンでの取り組みに感謝の言葉を述べ、乾杯した。写真・本紙撮影。岸田首相は、自民党総裁選があるため国連総会での首相による一般討論演説は今回行わず、23日に帰国の途についていた。

国連総会にはウクライナのゼレンスキー大統領、イスラエルのネタニヤフ首相など紛争当事国のトップを含め世界各国から130人以上の要人が集まるためニューヨークは厳戒態勢が敷かれた。

秋の味覚

オレゴン産の松茸が初入荷!

”松茸土瓶蒸し”
”松茸焼”
「採れたての秋の香り」をレストラン日本では是非ご賞味下さい。

創業1963年 レストラン **日本** 155 East 52nd Street, NYC (Bet. Lex. & 3rd Avenue) Tel: 212-688-5941 www.restaurantnippon.com

JAPANESE POP-UP STORE

UMAMI GALLERY

UMAMI GALLERY POP-UP 第10弾が決定!!

グランドセントラルから徒歩5分、マンハッタン中心から「日本」を発信するASOBIBA-遊び場-UMAMI GALLERY。POP-UP第10弾は、大人気格闘ゲーム「GUILTY GEAR」グッズのポップアップが決定。UMAMI GALLERYは「日本」を発信したいパートナーを募集中です。必要なものは「遊び心」。発信したい食・アイテムがある方はご連絡ください。

Web : umamigallery.com
Email : Hello@j-fo.com

乾杯する八木共子さん(左)と夫のTIC八木ボン社長



NYに抹茶ブーム お茶文化広める

イーストビレッジにある日本茶屋「茶菴」が今年開店20周年となるのを記念し、23日祝賀レセプションを開催した。同店オーナーの八木共子さんは「20年前に創業した当時は、日本食レストランでただで飲むお茶になぜお金を払うのかと帰ってしまおう人が多かったが、従業員のおもてなしの

茶菴 20周年

心と和のスイーツ、こまごまブームとなる。当時は思わなかった抹茶人気を今日を迎えることができた。これからは産地の人を応援し、お茶文化を広めていきたい」と挨拶した。夫のボンさんは「TICは日本食のいろいろなかイロドを持ってます。これから日本酒、日本食、お茶を皆さんと一緒に広めて参ります」と挨拶した。

茶菴の誇りでもある茶室「樓霞堂」も20年ぶりに手直しをして茶室でのおもてなしも始まる。裏千家の茶名、八木宗共を持つ八木共子さんは、2024年、ミセス Sale Japanにも選ばれ、「これからはニューヨークで新たな日本文化、日本食文化を広める事や夢を持ってチャレンジする若い人達のサポートをしたい」と語っていた。

滑田鬼剣舞NYに

The Japanese Folk Dance Institute of New York 主催



写真= Hideki Aono

ユネスコの無形文化遺産にも登録されている岩手県北上市地方の郷土芸能「滑田鬼剣舞」が20日、マンハッタンにあるThe Sheen Center for Thought & Cultureで初のニューヨーク公演を行った。この公演は、NYで日本各地の伝統的な民族舞踊を紹介するグループ「The Japanese Folk Dance Institute of New York (民舞座)」が主催し、滑田鬼剣舞をニューヨークに招待した。

滑田鬼剣舞は民舞座の主宰者であるケビン・ムーニーさんが幼少の頃から憧れていた踊りで、2012年から毎年北上市を訪れ何年もかけて習得した。滑田鬼剣舞保存会から正式に鬼の

スタンディングオベーション 満員の客席から



面と衣装を授かり、米国で鬼剣舞を踊ることを公認されている。本場の北上市から本物の滑田鬼剣舞を呼びNYで公演することはケビンさんの長年の夢であり、今回ようやく実現した。滑田鬼剣舞の一行は公演の1週間前にNYを訪れ、現地の日系人コミュニティの1との懇親会を開いたり、

マンハッタンにある公立小学校やNY市立大学を訪れ、鬼剣舞のワークショップなども開催したりして現地でさまざまな文化交流を行った。チケットは公演当日の2日前に完売。開催前からNYでの関心と期待度の高さがうかがえた。そして公演当日、日本から訪れた12人の踊り手と演者らは、初めてのNY公演で緊張した面持ちながらも、のびのびとそして勇敢にパフォーマンスを行った。第一部は民舞座が日本各地の選りすぐりの伝統芸能の踊りを演じた。第二部で滑田鬼剣舞が登場。鬼剣舞全18演目の中から、「三番庭」「狐剣舞」「三人加護」など荘厳で勇壮な6演目を披露した。会場を埋め尽くしたニューヨークからは、そのダイナミックな踊りと勇壮な雰囲気につけ、狂った拍手と共に熱狂につつまれた。



ハイカラ HI-COLLAR

Kissaten Cafe — Izakaya Bar
231 E 9th St, New York, NY
@ hi_collar

Official "ANIME HANKO" store
FANCO JAPANESE PERSONALIZED GOODS
for fans of Godzilla, MHA, and more...!
TM & © TOHO CO., LTD.

SERVICE GROUP
老人ホーム「ハビネスシリーズ」は、東京、神奈川、静岡、大阪など50か所の介護施設を展開しています。これからも、「安心と安らぎの提供」をモットーに健康で心豊かな人生を支えます。
お問い合わせ 株式会社セルヴィス
0120-65-3782 まで!
https://e-kaigo.net/
srvc-soumu@e-kaigo.net
海外から:011-81-6-6730-3400

ベストマッサージに選出された確かな技術『easeTherapy®』
楽 NYで愛されて23年。になります
■NY初の『Hydrogen Inhalation Salon(水素吸入サロン)』
■水素関連商品取扱店『水素吸入・水素風呂・水素水・水素サプリ・水素入浴剤』
■温活『ハーブセラ(ヨモギ蒸し)』
280 Madison Ave. (Bet. 40-39 Street)
Tel. 212-661-5151
www.easeny.com
完全予約制

アッパーウエストの
日系食料品店
自家製カレーパン
始めました。
今週の野菜は
ちんげん菜と大根です。
しんばし72
218 West 72nd St.
New York, NY 10023
Tel: 212-510-7799
営業時間 11:30-21:15 月曜定休

MINGLE SOHO NEW YORK
CUT (includes shampoo & dry) \$55
STYLING
SHAMPOO & BLOW OUT\$45
UPDO\$60
COLOR
TOUCH UP COLOR (includes shampoo & simple dry) ..\$65
SINGLE PROCESS COLOR (includes shampoo & simple dry) \$85
PERM
PERM (includes shampoo & dry) \$85
AIR WAVE (includes shampoo & dry) \$180
KERATIN TREATMENT (includes shampoo & dry) .. \$190
JAPANESE HAIR STRAIGHTENING (includes shampoo & dry) \$260
TREATMENT
OZONE TREATMENT \$20
※髪の状態により基本以上のお薬が必要な場合は追加料金をいただくご了承ください。
※すべて税別です。
移転しました
22 E 49th St. 2nd Fl
New York, NY 10022
(Between Madison Avenue and 5th Ave.)
【初回特典】オゾントリートメント無料
※週刊NY生活を見たお伝えください
212 759 2397 日本語対応可
minglesoho-ny.com
Instagram: minglesohonyork

日本クラブからのお知らせ

■日本ギャラリー「裂き織り」展 ワークショップのご案内

●ワークショップ開催時間：11am/2pm/4pm (各回定員2名) 参加費 \$30
江戸時代から伝わる日本の伝統的なリサイクル技、「裂き織り」をテーマにした作品展を9/26(金)～10/2(水)に開催(入場無料)。また、9/27(金)と28(土)には、裂き織りを体験できるワークショップを開催します。お好みの裂き織り糸を選び、12x15cmの裂き織り布を作成します。



■メトロポリタンオペラ鑑賞会&直前勉強会 第1回「ホフマン物語」"Les Contes D'Hoffman"

●鑑賞会：10/13(日) 3pm 開演 会員 \$110 一般 \$125
●直前勉強会：10/11(金) 6pm 会員 \$15 一般 \$25



ジャック・オッフェンバックが人生最後に書き上げた大作オペラ「ホフマン物語」。飽きさせないストーリー展開とともに、軽妙かつ心に染み入る美しい音楽が全編に溢れています。直前勉強会のみ参加可。イベントの詳細・お申込は www.nipponclub.org (イベント欄) をご覧ください。

■カルチャー講座「金継ぎクラス」〈連続講座〉

●日時：10/18、10/25、11/1 (金) 10:30am～12pm

●受講料：\$150 (1コース)、材料費別途
初心者を対象に、欠けた陶器の金継ぎを3回で学びます。講師はNYで漆を使った美術品の修復を数多く手がける蒔絵師・更谷源氏。本漆や純金など自然素材のみを用いた伝統的な工程をわかりやすく解説します。詳細・お申込は www.nipponclub.org/culture をご覧ください。(申込締切日 10/11)

The Nippon Club, Inc.

145 W. 57th St., New York, NY 10019
Tel: 212-581-2223

info@nipponclub.org www.nipponclub.org



心に染みた熱演奏！ S.O. BROOKLYN SOUND MACHINE



(20日の公演、写真・三浦良一)

ジャズピアニストの大江千里が9月20日と21日の2日間、計4回の公演を老舗ジャズクラブ、バードランド・シアターで開催した。『S.O. BROOKLYN SOUND MACHINE』は、Senni Oe Brooklyn Sound Machineの略で、ロス・ペダーソン(ドラムス)、マット・クロイ(ベース)、大江千里(ピアノ)というシグネチャーバンドのトリオに加えて、トランペッターのマイケル・ロドリゲスとサクソフーン・ジャリール・シヨを迎えた。

「千里ジャズの宝箱」スタンダード、ラテン、ボサノバ、フレンチ、ロック、多様性を持ったオリジナル曲の演奏が次々と繰り広げられた。

「Tommy Who Knew Too Much」会場の手拍子と一緒に楽しんだ「Bikini」など。ファン絶大な人気を誇る「Adventure of Uncle Senni」「Orange Desert」は全ステージで演奏した。今回、大江は「日本語でジャズ」のコンセプトを突き詰めて歌手森山良子のジャズアルバム「プロデュース」を行ってきた新アルバムから「Life Is Beautiful」も披露した。演奏を終え、ファンに囲まれた大江は「淡々と精度を極めながら演奏することができました。4セットともそれぞれ違う表情の演奏で、想像していただけた喜びがありました。お客様が温かく音楽的で、いっぱい宝物を頂きました。ありがとうございます」と満足気に語った。

「竹林をぬけ」10人十色「[POLLO]」、独自のジャズ・インスピレーションから出したジャズアルバム第1作目から「Boys Mature Slow」ニュー・ジャンクションの独特なスタイルを持つ千里ジャズの真骨頂「Mischievous Mouse」

「90年代にかけてのヒット曲をジャズに変身させてデビュー曲「ワラビー」を「きみと生きた」に「竹林をぬけ」10人十色「[POLLO]」、独自のジャズ・インスピレーションから出したジャズアルバム第1作目から「Boys Mature Slow」ニュー・ジャンクションの独特なスタイルを持つ千里ジャズの真骨頂「Mischievous Mouse」

「ジャズピアニストの大江千里が9月20日と21日の2日間、計4回の公演を老舗ジャズクラブ、バードランド・シアターで開催した。『S.O. BROOKLYN SOUND MACHINE』は、Senni Oe Brooklyn Sound Machineの略で、ロス・ペダーソン(ドラムス)、マット・クロイ(ベース)、大江千里(ピアノ)というシグネチャーバンドのトリオに加えて、トランペッターのマイケル・ロドリゲスとサクソフーン・ジャリール・シヨを迎えた。」

大江千里ライブ

バードランドで満員大盛況

PRESENTED BY JAPANESE AMERICAN ASSOCIATION OF NEW JERSEY

JAPAN Fes.
-New York-

JAPANESE FOOD FESTIVAL

FREE ENTRY

**OCT 12 (SAT)
10 AM-5 PM**

OVERPECK COUNTY PARK AMPHITHEATER AREA
LEONIA/RIDGEFIELD PARK, NJ

30+ STORES
AUTHENTIC JAPANESE FOOD
COSPLAY GAMES ENTERTAINMENT & MORE

SCAN ME

MORE INFO

hakubai リニューアルオープン

極上の懐石を味わう至福のひとつ

ザ・プリンス キタノ ニューヨーク地下1階にある「hakubai」で、伝統的な懐石料理とモダンな雰囲気の融合をお楽しみください。テイastingコースのほかにアラカルトメニューも新たに展開し、本格的なお料理を気軽に味わっていただけます。爽やかな抹茶そばと穴子天ぷらや、旨みとコクのある西京味噌銀だらなど、一口ごとに日本の食文化を堪能できます。また、職人が一貫一貫丁寧に握る上質なお寿司もご用意しております。

バーカウンターでお酒を楽しむひとときから、ダイニングルームでゆったりとお食事を味わう時間まで、「hakubai」では、日本の豊かな食の伝統を感じられる、忘れられない食体験をお届けします。

ご予約・お問い合わせ: 212-858-7111
www.resy.com/cities/new-york-ny/venues/hakubai

hakubai
The Prince
Kitano New York

営業時間: 17:30-22:00 (火曜日～土曜日)
66 Park Ave, New York, NY 10016
Located on the lower level of The Prince Kitano New York
www.hakubainyc.com

加藤弁護士の

ビザ最前線



現在は新規更新問わず3か月から6か月半にわたるビザ申請は、今年4月以前は新規申請でも1か月半ぐらいで許可が下りたぐらいですが、

ビザ審査の多大な遅れ

今年の4月以降、米国移民局のビザ申請審査は大幅に遅れており、どのビザも遅れており、O-1ビザなどは4月以前は新規申請でも1か月半ぐらいで許可が下りたぐらいですが、



岸田首相夫人が献花

グラウンドゼロを訪問



岸田裕子首相夫人が22日午前、米同時多発テロの現場となった9・11メモリアルと博物館を訪問し、犠牲者を追悼し献花した。

武見厚労相がスピーチ NYでグローバルヘルス会議 発足から1年となる「グローバルヘルス」のためのイニシアティブ(「GHI」)のイベントが9月24日、NY市内のウエスティンホテルで開催され、日本代表として武見厚労相がスピーチした。



冒頭挨拶をする武見厚労相

Table with 4 columns: Visa Application Type, Vermont Service Center, California Service Center, Texas Service Center. Rows include E-1, E-2; H-1B (waiting for results); H-3; L-1A and L-1B; O-1 and O-2; P-1, P-2, and P-3.

(審査無しという表示は、該当サービスセンターでは審査をしないという意味です。) 半もかきり、日本から会社派遣で3月に派遣が決定したとしてもその年中にアメリカに行くことができない可能性があります。...

東京女子大と津田塾大 NYで合同同窓会 10月20日(日) 東京女子大学と津田塾大は、両校の交流を深める新たな試みとして10月20日(日)午後2時から5時まで、ニューヨーク日系人会(津田塾大学・宮岡さん)まで。

機関(WHO)パンデミック協定の長期化、世界経済のさらなる低迷、サル痘などに対する公衆衛生上の緊急事態宣言など、さまざまなグローバルヘルスリスクが顕在化し、当該分野における民間資金の動員の重要性が一層高まるなかで、この取り組みは、2023年7月広島サミットで承認され、同年9月の国連総会において岸田総理大臣により立ち上げが宣言された。...

日本語ガイドツアー 2つのツアーを追加 メトロポリタン美術館 (五番街1000番地)で、たいという奉仕精神と美術館を愛する情熱で無償奉仕活動している。...

公共サービス連絡先 ■在NY日本国総領事館(212)371-8222 ■NY日本商工会議所(212)246-8001 ■日本クラブ(212)581-2223 ■NY日系人会(212)840-6942 ■ジェトロ(212)997-0400 ■ジャパン・ソサエティー(212)832-1155

「週刊NY生活」 No. 977 2024年9月28日発行 ニューヨーク生活プレス社 NEW YORK SEIKATSU PRESS, INC. 71 W. 47th St., Suite 1205 New York, N.Y. 10036 Tel: 212-213-6069 www.nyseikatsu.com

Dr. Zhou's 神経科学鍼灸クリニック Grand Opening Neuro Acupuncture Evidence Based Medicine 院長: 周震宇 醫學博士 鍼灸師 脳学者 Dr. Zhenyu Zhou, OMD, PhD, LAc

紅葉の美しいフロストバレー 秋の週末ファミリーキャンプ 日程 10月18日(金) ~ 20日(日) フォールウィークエンド お問い合わせ お申込 東京-フロストバレーYMCAパートナーシップ tokyo-info@frostvalley.org 日本語でどうぞ

「Wow」や「Whoa」は、どちらも驚きを表現する感嘆詞ですが、その使い方には明確な違いがあります。

WowとWhoaの違い

WowとWhoaの発音の違い



スライドメソッドで英語をCATCH!
モリヤマハルカ 39

見た目や音が似ているため、混同して使ってしまう人も多いですが、場面に応じて適切に使い分けることが大切です。

「Wow」は、何かに感動したり、ポジティブな驚きを感じたときに使われます。例えば、美しい景色や素晴らしいパフォーマンスを見たとき、「Wow」と自然に出る表現です。一方、「Whoa」は、驚きと同時に何かを止めたい、警告したりする際に使います。例えば、誰かが危険な状況にあるときに「Whoa, stop!」と注意を促すときに使います。

また、この2つの感嘆詞の発音では、唇の動きが違う点に注意が必要です。正確な発音をするためには、この違いをしっかりと理解し、意識的に練習しておくことが重要です。

モリヤマハルカ「スライドメソッド開発者/講師」最新英語発音メソッド「著者」
sildenafilmethod.com

先日、大学生達の就職相談をしているキャリアコンサルタントの男性と話をしていた、「大学生のカッコイイが5年ごとくらいに変化している」という話になりました。

2005年から2010年くらいは「ビジネスコンテス」がブーム。ビジネスコ

2020年は「地方創生」がキーワードになった。実際、ソフトバンクが主催する地方創生のインターンシッププログラム「TURNS」(ツルネクス)などが大人気になり、課題を抱える地方自治体に学生が足を運んで市の職員や事業所の方々にヒアリングして、課

題解決と一緒に考えたりする学生がカッコイイ学生と化した。2020年からは、再び起業ブームらしい。けれど、彼らは、ただ単にお金儲けやビジネスの起業ではなく「ミッション」を大切にしている。だから企業にもミッションを求める。

もちろん、全ての学生がそうだとは限らない。けれど、興味深い話だと思われ、周囲の学生を見ても思い当たるところがあった。そして、その年代に学生生活を送ったメンバーとのコミュニケーションのきっかけをもらった気がする。

ふろしきヨガ FLOWSHIKI



日本発のふろしきを使ったヨガ「FLOWSHIKI」のワークショップが21日セントラルパークのシアターで開催された。同ヨガ考案者のARICAさん(本名:由畑里佳、滋賀県大津市)がこのほど来米。米国で初めて指導した。2007年にインドでヨガと出会い、インド政府公認のヨガインストラクターとなったARICAさんは2020年に障がい福祉施設でクラスを受け持つことがきっかけでどんな状態の人でも安心して身体や心を動かす楽しさを感じられるメソッドを考案した。セントラルパークでは2人ひと組になって各自が持参したふろしきを使い、頭や足を揺らしたりするヨガを体験した。「とても気持ちいい」という日本語と英語の声があった。Photo: Yuki Neo

稲盛和夫経営道場



稲盛和夫 Inamori Kazuo
1932年-2022年 鹿児島生まれ。1959年4月、京都セラミック株式会社(現京セラ)を設立。2005年からは名誉会長。また1984年、第二電電企画株式会社を設立。2000年10月、DDI(第二電電)、KDD、IDOの合併によりKDDI株式会社を設立。2001年6月より最高顧問。2010年2月、日本航空会長に就任。2015年4月に名誉顧問。一方、1983年から2019年末まで、ボランティアで、14,938人の経営者が集まる経営塾「盛和塾」の塾長として、経営者の育成に心血を注いだ。1984年には私財を投じ稲盛財団を設立。同時に国際賞「京都賞」を創設し、毎年、人類社会の進歩発展に功績のあった方々を顕彰。

実力主義に徹する

パートナーシップを重視する

組織を運営していく上で最も重要なことは、それぞれが組織の長に本当に力のかたいつことである。かたいつこととは、本心に力のある人とは、

京セラでは創業以来、心をベースに仕事をし、仲間と信頼できる。したがって社員どうしは、経営者と従業員とい

職務遂行の能力とともに人間として尊敬され、信頼される力を持つようとする人です。こうした人が組織の長として力を十分に発揮できるような組織風土でなければなりません。こうした

う縦の関係ではなく、一つの目的に向かって行動を共にし、自らの夢を実現していく同志の関係、つまりパートナーシップという横の関係が基本となっているのです。

一般にありがちな権力や権威に基づく上下関係ではなく、志を同じくした仲間が心を一つにして会社を運営してきたことにより今日の発展があるのです。これはパートナーとしてお互いを理解しあい、信頼しあえる人間同士の結びつきとつながりからこそ可能であったのです。

実力主義によって組織の運営が行われれば、その組織は強化され、ひいてはみんなのために生きていきます。京セラでは年功や経歴と関係なく、志を同じくした仲間が心を一つにして会社を運営してきたことにより今日の発展があるのです。これはパートナーとしてお互いを理解しあい、信頼しあえる人間同士の結びつきとつながりからこそ可能であったのです。

<連絡先>
盛心塾ニューヨーク
www.seishinjukuny.org

マイケル・ダン法律事務所

コネチカット大学ロースクール(J.D.)/東京大学大学院(法学修士号) 米国移民法弁護士協会会員

移民法専門

日米で20年以上の経験 日本語で直接ご相談ください

E・H・I・L・O等各種ビザ、グリーンカード、市民権など

Tel: 646-546-5342 (日本語直通)
E-mail: nihongo@michaeldunnlaw.com

450 Lexington Ave., WeWork 4F, New York, NY 10017 • www.michaeldunnlaw.com

印刷物、セールスプロモーション用品

のことなら何でもお問い合わせください

kkobo.com • kkobo@me.com

加藤恵子 法律事務所

Law Office of Keiko Kato

●移民法 [E, H, I, L, Oなどの各種ビザ及び永住権]
●会社法 [会社設立、運営、NPO設立含]
●芸術に関する法 [著作権、契約]

当事務所では、クライアントの立場にたち、それぞれのケースに合わせた的確なアドバイスとビザ取得のお手伝いを致します。特に、O-1ビザについては、過去5年間で約500件を超える申請のお手伝い、並びに取得の実績を誇っています。

Phone: 1.212.521.4046
Fax: 1.212.541.3944
E-mail: kkatonyc@earthlink.net
590 Madison Ave. (IBM Bldg.) 21st Fl
New York, NY 10022

New Jersey州で移民法のことなら NPZ 弁護士事務所

VISASERVE Nachman, Phulwani, Zimovcak Law Group, P.C. Immigration and Nationality Law

グリーンカードや就労ビザ、その他さまざまなビザサポートを行っています。

(代表): 201-670-0006 / info@visaserve.com

日本人スタッフが適切に対応致しますので安心してご相談下さい。

Mina (日本人スタッフ): 201-670-0006 (ext.109) / mina_tanaka@visaserve.com

ニュージャージーオフィス(2拠点) ニューヨークオフィス

VISASERVE Plaza 487 Goffle Road Ridgewood, NJ 07450

907 Route 202 North Raritan, NJ 08869

1180 Avenue of the Americas, 8th Floor New York, NY 10036

弁護士: デイヴィット ナックマン David H. Nachman, Esq.

ウェブサイト: www.visaserve.com

MAXJOB

Executive Search Professional Recruitment

駐在員の配偶者の方のお仕事探しもお任せください。留学生OPTの方も卒業前から、お気軽にご相談ください。

corporate@maxjob.com • Phone: 212-949-6660

www.maxjob.com

MAX Consulting Group, Inc. 1991年創立の人材紹介会社
420 Lexington Avenue Suite1660, NYC (グランドセントラル駅構内よりアクセス)

日本食レストラン EXPO



ニューヨーク共同貿易恒例の日本食レストランエキスポが21日、マンハッタンメトロポリタンパビリオンで開催された。第28回目を迎える今回は、144社が参加し、パンデミック以前の活気を取り戻した。展示・販売だけでなく、その

NY共同貿易が主催 ブーム支える144社が参加

日限りの特別ディールもあり、当日は、レストラン関係者、食品取扱関係者など大勢の入場者で賑わった。酒蔵ブームでは各社が新しい酒を紹介。現在全米で2万3000軒近い日本食レストランがあり、これは2010年の



伊藤教授が年次講演 コロンビア大学で

時30分から、コロンビア大学教授・伊藤隆敏氏による日本経済についての講演会「Three Challenges Facing the Japanese Economy: Demography, Debt, and Decarbonization」を開催する。国際金融の専門家として国際的に著名な伊藤氏による日本経済についての年次講演会。大蔵省(現財

務省 副財務官や経済財政諮問会議の民間議員なども務めた伊藤氏が、日本経済が直面する3つの課題、人口動態、政府債務、脱炭素化についての見解、また改善策と打開策案を解説する。会場はコロンビア大学ビジネススクール・ゲフェンホール620号室(西130丁目645番地)。入場無料だが要事前予約。申し込み・詳細はウェブサイトに <https://business.columbia.edu/cjeb/> を参照する。



鎌倉シャツの愛称で知られるメーカーズシャツ鎌倉(貞末奈名子社長)が9月19日(木)に完全予約制のオーダーサロン「Kanakura Shirts」をランドセントラル駅直結のグレイパビリオン内にオープンした。2012年に開店したマジソン・ペニー(ニューヨーク)店は、対米進出8年で、世界の一流ブランドと肩を並べるまでに成長した成功例として注目されたが、コロナ禍の影響により2020年末に閉店した。今回、コロナ禍

を経て、今の時代に合う、よりパーソナルなサロンスタイルで再出発する。18日に再開店お披露目パーティーが開かれた。元従業員が「アメリカでの鎌倉シャツの灯火を消したくない」とオンライン販売とパンデミック後も月に3回、マンハッタンのレストランオフィススペースを1日借りて、対面でトラックショー販売を継続してきたことが、3年目にして年間売り上げが5000万円に達するまで

に成長、再度アメリカ進出を決定したものだ。注文から約3週間後自分のサイズに合ったシャツが届く。襟はワイドカラーからトラッドなボタンドウ、生地もオックスフォードなど様々な見本から選ぶことができる。値段は160ドルから。貞末社長は「撤退後もアメリカのファンの皆様に支えられていることを嬉しく思います。初年度は1億円の売り上げを目指したい」と話している。

アメリカ・日本両国での税金・ビジネスの問題解決します

確定申告
節税アドバイス
帰国準備
出国税

法人税
財務報告
バックオフィス
サポート

GIIP (ジーアイアイピー) 日米国際会計事務所

212-518-7065
giip-global.com/ja
info@giip-global.com/ja

NY市マンハッタン 西23丁目71 STE 1624 東京 千代田区九段南 2-4-12 4F (靖国神社前)

価値ある会計監査と税務を提供しています

監査、レビュー、コンプライアンス 日米進出の助言
日米国際税務の助言と申告書の作成 会計システムの構築
JSOX対応アドバイザー 個人税務サービス
移転価格コンサルティング

お問い合わせは
Email: info@HLS-Global.com
Web: www.HLS-Global.com

HLS Global Hotta Liesenberg Saito
Accountants and Business Advisors

ファイナンシャルアドバイザー
比嘉啓子MBA
30分無料相談

Tel: 917-449-9493
KHAdvisors7@gmail.com
641 Lexington Ave, 14th Fl.
New York, NY 10022

資産運用・投資計画
節税対策 (所得税、キャピタルゲイン税、帰国税等)
相続計画 日米相続税対策
保険プラン 生命/介護/健康保険
年金計画 IRA、401k、個人年金

J.ONE不動産
賃貸・売買・商業・投資
駐在向けサービス
短期アパート、空港送迎、
インフラ立ち上げサポート

NY本社: 212-661-1111 NJミッド支店: 201-313-1115
ウェストチェスター支店: 914-835-3333
www.jonecorp.com
ny@jonecorp.com **求人**

YouTubeも是非ご覧ください!

アメリカ全土で
様々な企業様に
ご利用頂いております。

バナー、名刺、カタログ、ユニフォームなど
印刷物のことなら、全米で唯一自社工場を持つ
GOSHIKIにお任せください!

価格に
自信あり!

Call us: 888-316-7177
usa@5shiki-print.com
goshikiprinting.com

第3回シアカ 年次アートフェア ギャラリー・マックスで

東京・銀座の画廊街で躍進を続けるギャラリー「SACCA (シアカ)」主催の「ART FAIR」が28日(土)から10月5日(土)まで、ソニーのギャラリー・マックスNY(ブロードウェイ1552番地)で開催される。会場には日本から58人のアーティストが参加し、総勢64人が87点の作品を



Wasabro Fkunaga



Kumiko Yamada



Tomoko Komada

展示。近年、日本の美術界はアニメの影響が色濃く、ポップアート、高度な技術を駆使した超写実主義、思考の常識を超えた新世代の抽象画、実験的日本画など新しい波は多岐にわたるが、それぞれの分野では日本古来の繊細で巧妙な美意識も受け継がれている。シアカ・アートフェアではこうした日本文化特有の機微を世界に向けて発信することも使命としている。参加アーティストは、行近壯之助、シアカ草子、大矢真嗣、駒田朋子、上田葉介、柳谷みちよ、山田久美子ら、日本の美術界を牽引する実力者から新進気鋭の20代作家まで、幅広い年代層で構成されている。オープニングレセプションは28日(土)午後5時から7時まで。ミニユエルによる歌とギターライブパフォーマンスも行われる。入場無料。問い合わせ・詳細はウェブサイトを<https://artspheres.org/>を参照する。

楽しい 週刊NY生活 デジタル版 www.nyseikatsu.com

一夜限りの4人展
グリーンポイントギャラリー
9月27日開催



大槻素子 板東綾子 田口一枝 平之内美穂

NY新潟県人会 35周年を祝う



ニューヨーク新潟県人会(大坪賢次会長)は10月27日(日)午後1時からマテンハツのエンパイアスタッドビルでNY新潟県人会創立35周年記念式典を開催する。新潟県から花角新渥県知事をはじめとする一行43

人が来米して、同会の35周年を祝う盛大なものとなる。同県人会は1989年に発足。毎年、新年会・春の花見、夏のバーベキュー大会、秋のワイナリーツアーを実施している。その他新潟県から来たゲストを囲み、同時歓迎会を行っている。現在会員数は350人とニューヨークに存在する他の各県人会の規模とは比較にならないほどの陣容を誇っている。県人会長の出身地でもある同県内南魚沼の中高生を昨年からは毎年ワシントンDC、NYに招き、県人会の家にホームステイするなど、県人会の日常交流が盛んだ。現会長の大坪氏ら発起人4人でスタットした県人会の発足当初は第四銀行NY支店が運営していたが、95年に同銀行が店撤退とともに一時活動が縮小、地酒の対米輸出振興を柱に、新潟の蔵元を紹介する「シヨールム」開設に尽力した大坪氏が会長に就任して現在にいたつてい

FLAVORS OF JAPAN 2024

生産者、飲食店、食料品店、卸売業者様に向けたイベント "Flavors of Japan" を10月14日(月)に開催します。

詳細はQRコードから、oishiinippon@tokitaseed.usへお気軽にご連絡ください。

INTERESTED? CONTACT US

Oishii Nippon PROJECT by TOKITA SEED CO.

“ニッポン”を世界で食べる

Oishii Nippon Project はトキタ種苗株式会社による日本の美味しい野菜を世界中に広める総合プロジェクトです。

www.oishiinipponproject.com

www.tokitaseed.co.jp

エッグノック

作曲家ブラームス家では誕生日やお祝いごとがあるたびにエッグノックを作ります。シュノーベルも寝るときにエッグノックを愛飲していたといわれています。寒さと疲れをとるための当時の健康法だったのでしょうか？アメリカではクリスマスシーズになるとこのエッグノックが喜ばれるようです。疲れた時におすすしめしたい飲み物です。

【材料】
 牛乳.....200cc
 生クリーム.....1/3カップ
 卵黄.....2個
 砂糖.....大3と1/3
 バニラビーンズ又はバニラエッセンス.....少々
 ラム酒.....1/3カップ
 シナモン.....少々

作り方
 1. 鍋に卵黄を入れてホイップで混ぜる。火にかけて牛乳を少しずつ加えながら混ぜ、砂糖、バニラビーンズ、生クリーム、ラム酒を入れてややとろみが出るまで混ぜる。



名作曲家が愛した食べるクラシック

プロに聞く。
生き生き EATS イーツ
 元気と美味しいを求めて料理の達人が腕を振るう **48**



「ブラームスと家族間の手紙の中でしばしば登場するのがエッグノックです。母からブラームスに宛てた手紙の中に「昨年のクリスマスは、ゆっくり話も出来なかつたので、今度は埋め合わせにゆっくりもどつてきてください。あなたの好きな厚切りのオートミールケナシ、エッグノックを作った」

「待てるクラシック」は千葉さんの長女でピアニストの暁子さんの演奏会でパレットに作曲家たちのレシピを掲載してアートワークに仕上げたものです。エ

グララシユ

グララシユは牛肉とたくさんパプリカを加えてとろとろ火でゆつくりと煮込んだハンガリーの名物料理です。石造りの多いハンガリーはリユーマチになる人が多く、その予防にパプリカが欠かせない野菜なのです。

【材料】
 牛肉.....350g
 ジャガイモ.....2個
 玉ねぎ.....2個
 ニンニク.....4片
 パプリカ.....2個
 (大きいのは1個)
 パプリカパウダー.....20g
 マジョラム.....小1
 ケチャップ.....大2
 オリーブオイル.....大2
 水.....700cc
 固形ブイヨン.....2個
 トマトペースト.....大2
 砂糖.....大2
 塩.....小1/3
 胡椒.....少々

作り方
 1. 牛肉を好みの大きさに切る。玉ねぎは半分は切りに、さらにいちよう切りにする。
 2. 鍋に水を入れて牛肉、ジャガイモ以外の野菜を入れて40分煮る。途中でジャガイモを加えてさらに煮る。
 3. ②にパプリカパウダー、ケチャップ、オリーブオイル、砂糖、固形ブイヨン、マジョラム、塩、胡椒、トマトペーストを加えてとろみが出るまで煮る。



キャベツのザワークラウト

ポロランドでは一家族で年間300個ものキャベツを食べるそうです。脂肪の多い肉料理やソーセージを多く食べるために、胃の働きをよくするキャベツが欠かせないのです。胃薬「キヤベジン」があるのは食べすぎを意識してのようすが、できるだけ野菜でとることをお勧めします。

【材料】
 キャベツ.....1/4個
 白ワイン.....50cc
 白ワイン酢.....50cc
 砂糖.....25グラム
 塩.....適宜
 キャラウエイシード.....少々

作り方
 1. キャベツは5ミリほどのせん切りにし、さつと熱湯でゆでて、水分を十分切り干します。
 2. 鍋に砂糖、塩、酢、キャラウエイシード、白ワインを入れて煮立て冷ましてから①のキャベツを入れて、白ワイン酢を加えてマリネします。

写真つきで、偉大な作曲家たちの好んだ料理をご紹介します。

「食べるクラシック」は千葉さんの長女でピアニストの暁子さんの演奏会でパレットに作曲家たちのレシピを掲載してアートワークに仕上げたものです。エ

「食べるクラシック」は千葉さんの長女でピアニストの暁子さんの演奏会でパレットに作曲家たちのレシピを掲載してアートワークに仕上げたものです。エ

GOURMET SOUND
 Akiko Chiba
 PIANO RECITAL

KORIN since 1982

オリジナルの枡を作ってみませんか？
 ご注文から約1週間で納品可能です

企業周年パーティー
 レストランオープニング
 結婚式 など

様々なシーンで活用できます！
 ▼詳しくはこちら

KORIN Showroom
 Mon-Thurs, Saturday : 10am - 6pm
 Friday & Sunday : Closed
 57 Warren St New York, NY 10007
 212-587-7021 www.korin.com

濃いだし 本つゆ

さらに「ぎゅつ」とー！
 濃縮4倍になりました

子どもたちの好きな炒めものから、パパの好きな煮物まで！
 パパの好きな煮物まで！
 だしがしっかりと香る、濃縮4倍「濃いだし本つゆ」1本で、レシピの幅が広がります。

香り 白だし

自然なだしの風味で飲みほしたくなるような味。より上品に仕上がる色調になり、調理の幅が広がります。

かつお節エキスを使用せず、削り節のみでだしをとりました。

www.kikkomanusa.com
 kikkoman®
 seasoning your life

名取由稀江のビューティースキン

39

NY生活ウーマン

週刊NY生活は、家庭や職場、学校で美しく生きる女性たちを応援します。

秋に大切な保湿ケアと角質ケア

秋は、夏に受けた紫外線や汗、皮脂による肌ダメージを回復し、これから迎える冬の乾燥に備えるのに最適な季節です。気温が下がると肌のバリア機能を整えやすくなり、丁寧なスキンケアが効果的に作用します。秋におけるお肌のケアのポイントには、保湿ケアと角質ケアの強化。それぞれポイントについて解説してまいります。

△保湿／秋は空気が乾燥し始めるため、保湿ケアが非常に重要となります。もし

秋に大切な保湿ケアと角質ケア

食べる楽しさがこぼれるアートを描く

神戸市在住のトラベルイラストレーター、えやひろみさんのニューヨーク展「日常の小さな幸せを描くアート展」が27日(金)までマンハッタン・ギャラリー60で開催された。食べることで飲むことが大好きな作者の視点から、「人生のおいしさ」を、水彩、アクリル、デジタルアートにして楽しく描いている。21日午後7時30分が開かれた。福岡生まれ神戸育ち。二女の母

食べる楽しさがこぼれるアートを描く



トラベルイラストレーター

えやひろみさん



▽角質ケア／秋に起こりやすい肌トラブルは「角質肥厚(かくしつひこう)」です。文字通り肌の角質が異常に厚くなる現象のこと。角質肥厚の原因は肌へのさ

さまざまな刺激にあります。特に夏に強い紫外線を浴びると、肌はダメージを防ぐために角質を厚くする働きをします。弱った肌は、秋の気温差や乾燥から守ろうとしてさらに角質肥厚が起これやすくなるのです。スキンケアでは、不要な角質や角栓を取り除き、肌の保湿はキープしつつ、毛穴の奥まで丁寧にクレンジングを行うハイドラクレンジングが最適でしょう。ご自宅では、古い角質を吸着するクレンジング、炭酸の泡の力で角質を除去したターンオーバーを促進する炭酸パックがおすすです。皆様も

「妻」だから、「母」だから、こうでなければならぬという枠を取っ払って、やりたいことを思いっきりやろうと決めて今回の個展に挑みました。私の作品に必ずスワロフスキーやラメを施してキラキラにしているのは、女性はいくつになっても美しく輝いていたいからです。私の作品にある、マダム・ド・カサノバなど11人のマダムシリーズは、自分が輝くステージを大切にしたいというメッセージを込めています。

4歳の時に「世界児童画展」で入賞したこと、後々の創作活動の支えになっている。日本の漫画家である鳥山明や矢沢あい、その影響を受け、カラフルで優しい色合いの水彩画を得意とする。キラキラとした素材を用いることで、見る人の心にワクワク感を届けたいと考えている。



お肌に合った季節ごとのスキンケア方法を試してみよう。

「孤独を感じない街だと思えました。自分の自由な考えで作品を作っているんだという気持ちにさせてくれた街ですね。このNYの躍動感を家族にも見せたいです」と語った。

「妻」だから、「母」だから、こうでなければならぬという枠を取っ払って、やりたいことを思いっきりやろうと決めて今回の個展に挑みました。私の作品に必ずスワロフスキーやラメを施してキラキラにしているのは、女性はいくつになっても美しく輝いていたいからです。私の作品にある、マダム・ド・カサノバなど11人のマダムシリーズは、自分が輝くステージを大切にしたいというメッセージを込めています。

秋のキャンペーン

50分指圧マッサージ 通常価格130ドル **99ドル**

主日キャンペーン お三人様45分マッサージ 通常価格260ドル **149ドル**

針治療

日本式針は、ほとんど痛みがありません。痛みの治療、アレルギー疾患、婦人科の悩み等。

野崎夕子 女性鍼灸師 懇切丁寧

医堂センター 22 East 49th St., 3rd Fl. (bet Madison & 5th Ave) Tel: 212-599-5300 www.idocenter.com

高齢者の介護・新生児ケア 術後のお手伝いいたします

小林恭子

電話: 917-376-6926

メール: kyoko5japan@gmail.com

自己実現、しませんか?

心の悩みお気軽にご相談ください

怒り、死別・喪失、家族・対人関係、法とのトラブル

DV、依存症(薬物・セックス・共依存など)

20年の経験を持つカウンセラーに

日本語で相談してみませんか?

海外旅行保険(キャンセル料)、火災保険対応

カウンセラー: 真壁弘子 NY州公認 臨床心理療法士 LCSW, CASAC保持

Tel: (718) 930-2688

hmakabelcsw.com • E-mail: hmakabelcsw@gmail.com

Hair salon **OASIS**

www.salon-oasis.net

201-242-0554

170 Main St., 2F, Fort Lee, NJ

OPEN 9:30-19:00 Tue-Sat

ジェフリー・アン耳鼻咽喉科

JEFFREY M. AHN, M.D.

PARK AVENUE MEDICAL CENTER

診療科目

アレルギー

アレルギー性鼻炎
アレルギーテスト、注射治療

蓄膿症

CTナビゲーションによる内視鏡手術
バルーン拡張術(Balloon sinuplasty)

いびき・睡眠時無呼吸症

ダビンチシステムによる
舌根・口蓋への手術

鼻づまり・扁桃腺炎・声帯ポリープ
頭頸部腫瘍・小児耳鼻咽喉科・中耳炎

コロンビア大学医学部耳鼻咽喉科教授歴二十年
現 University of Pennsylvania 副教授
顔面形成外科クリニックディレクター
睡眠障害外科治療ディレクター
米国協会認定耳鼻咽喉科専門医・形成外科専門医

ご予約 日本語アシスタントが常時サポート可

マンハッタンオフィス

診察日: 月・水・金 電話予約: 平日9am~5pm

45 Park Ave. 1st Fl. (グランドセントラル駅のそば、36thと37th St.の間)

▶ 日本語 Tel: 212-714-9117

フォートリーオフィス

診察日: 火・木・土 電話予約: 平日9am~5pm

1485 Palisade Ave. (GWブリッジ近く)

▶ 日本語 Tel: 201-461-4714

・患者同士の接触を最低限にするため、クリニックの**予約管理システムを完備**

・**COVID-19検査済みの医師とスタッフ**による完全安全診察を行っております

<https://www.parkavenuedocenter.com/>

Overseas Japanese Family Dental P.L.L.C.

海外邦人歯科クリニック

各種歯科保険取扱 www.ojfd.com

日本語で受診可能 **アメリカでの歯科治療は 確かな技術を持つ専門医にお任せ下さい**

- 補綴歯科(クラウン・ブリッジ・インプラント) Bo Chun, D.D.S. 前コロンビア大学歯科補綴専門医課程臨床教授
- 小児歯科 Robert Limb, D.M.D.
- 矯正歯科 Hyun Park, D.M.D.
- 神経(根管)治療 Shiang Huang, D.M.D.
- 歯周病専門医 Robert Weber, D.D.S.

当院の歯科医はすべてスペシャリストです。コロンビア大学、ニューヨーク大学卒業の専門医が、お口の中全体の機能回復に努めた治療を心がけています。日本人の患者さんを25年以上診察しています。歯科矯正無料検診実施中。

MANHATTAN 20 East 46th St. # 601, New York, NY 10017
Mon・Tue・Thu・Fri: 8:30am - 5:30pm, Wed: 8:30am - 7:00pm Tel: (212)751-5648

MAMARONECK New Location 1600 Harrison Ave. # 105, Mamaroneck, NY 10543
Mon-Wed: 8:30am - 5:30pm, Thu&Fri: 8:30am - 7:00pm, Sat: 8:30am - 3:00pm Tel: (914)698-3800

STUDENT LIFE

週刊NY生活・アメリカの学校紹介と学生ライフのページ



NY 育英学園で

絵画コンクール実施

ニューヨーク育英学園全日制部門(NJ州インゲルウッドクリフス、岡本徹学園)小学部は、8月21日にイントレピッドミュージアムで秋の遠足を実施し、それを題材として翌日に芸術の秋に取り組んだ。イントレピッドでの体験を基に、想像力を生かして世界に一つだけの作品を制作した。航空機や宇宙船潜水艦の詳細を観察し、展示物から得たインスピレーションを画用紙いっぱいに描き出した。すべての作品は校内で展示され、アート鑑賞会も開かれた。このイベントでは、子ども達が互いの作品を鑑賞し、意見を交換する場面が見られた。高学年児童が司会のもと、グループ内で意見を共有することで学年を超えた交流も深まっていた。

岡本学園長は「絵画コンクールを通じて、子どもたちの創造力が育まれ、友達との絆が強まったことを嬉しく思います。今後もこのような活動を通じて、子どもたちの成長を支えていきたい」と話した。

絵画コンクール実施

コミュニティフェア開催



デンバー日本語補習学校

デンバー日本語補習学校(横澤広美校長)は8日(今年で6回目となる)コミュニティフェアを開催した。4時間目の授業が終わると子どもたちは待ちわびたように会場となったカフェテリアに集まり、さまざまな模擬店やアトラクションを楽しんだ。購入したチケットと販売価格を比べながら、買い物をすると大変印象的であった。また、当初各ブースの販売は保護者が行っていたが、途中から子どもたちも加わり、移動販売を行うなど工夫をこらした姿が見られた。フェアでは、保護者手作りの焼

慶應義塾NY学院 10月6日に説明会

慶應義塾ニューヨーク学院は10月6日(日)に学院キャンパスを会場に、説明会とキャンパスツアーを開催する。今回は、生徒の生活や授業について率直に話をし、過去の説明会では、入学後に英語力をどのように向上させたか、リアルな寮生活について、受験を決めるまでのストーリーや、友人との出会いや自身の成長を実感した瞬間などの話があり、今回も生徒の目線からリアルな話が聞ける体験を用意している。午前10時から学院説明会、11時30分からは在校生によるキャンパスツアーとダイニングホールでの昼食を実施する。要予約。申し込みは <https://secure.keio.edu/questionnaire/form/formAutoCreate.aspx?FormatID=1813>

士道館

『心技一如』とは。
「心」とは精神面、「技」とは技法のことです。「一如」とは、分けることのできない同じものを意味します。技を磨くための日々の鍛錬が心を養い、人格を高め、そして個性を伸ばす。

NY 士道館館長 加藤彰三 剣道教士8段(AJKF)
www.kendo-ny.org

Starchild デイケア
スターチャイルド・デイケア @starchildny6st

デイケア (6か月からおよそ7歳のお子様) 8:30-3:30 (延長保育にて5:30までお預かり)

- バス送迎 片道・往復どちらもお預かり。(地域限定)
- パッケージ秋 パブリックスクールが休校の日に合わせて割引スポットパッケージ。
- 午後から保育 パブリックスクールやその他私立の学校の子供向け、午後からのお預かり。(ピックアップ有)
- アフタークラス アフタークラス:音楽、ひらがな、算数、体操
- アフタープラス アフタープラス:さらにレベルアップした内容のアフタークラス
- めばえ組 土曜日 9AM-12PM の日本語プレイグループ
- めばえプラス 土曜日 12PM-1PM 少人数でのグループ日本語クラス
- 午後から保育 土曜日 12PM-1PM 少人数でのグループ日本語クラス

お問い合わせ: daycare@starchildny.com
www.starchildny.com
日本語で遊び考える力の養成

日能研 海外での学習、帰国後の進路、お悩み解決! 有名私学と日能研が詳しい学校情報や入試情報をお話しします!

帰国子女説明会 in ニューヨーク

9月29日(日)13:00~16:00

会場 JAY Conference Fifth Ave

参加無料

参加者プレゼント

- その1 参加校パンフレット
- その2 私学・中学受験・中学入試問題・教育に関する情報パンフレット
- その3 帰国生入試・編入試験一覧...など

説明会にご参加の方には、たくさんのお役立ち情報がつまった「中学受験情報USBメモリ」をプレゼント!その他、様々な学校パンフレットもご用意しております。入試情報説明会・学習情報説明会個別相談会には中学生の保護者も参加できます。皆様のご来場を、心よりお待ちしております。

実施要項

【日時】9月29日(日)13:00~13:00
【会場】JAY Conference Fifth Ave
15 West 38th St, (bet 5th Ave & 6th Ave) New York, NY10018
【内容】学校説明会・入試情報説明会・個別相談会・NGSオープンテスト

学校説明会・入試情報説明会

日本全国から参加する私学の先生による学校説明会を行います。パンフレットやHPだけでは見えない生の声をお届けします。また、日能研より、中学入試情報・子どもを伸ばす親の関わり方など、「今」の情報もご提供いたします。情報盛り沢山の講演会です。

【参加校】

- 開成中学・高等学校
- 佼成学園中学校・高等学校
- 佼成学園女子中学高等学校
- 洗足学園中学高等学校
- 開智学園
- 栄東中学・高等学校
- 芝国際中学校・高等学校

【資料参加校】

- 東京都立大学付属中学校・高等学校
- 白百合学園中学高等学校
- 山脇学園中学校・高等学校
- 駒込中学校・高等学校
- 西武学園文理中学・高等学校
- 東京都立大学等々力中学校・高等学校
- 武蔵野大学中学校・高等学校

同時開催 NGSオープンテスト 参加無料

日本のみんなと力くらべ

【対象】小学2・3・4・5・6年生対象
【科目】2科目(国語・算数)
【時間】全年共通 12:50集合 / 13:00開始 / 14:45終了予定

試験終了後、お子様を説明会会場へ誘導いたします。試験結果のWEB閲覧方法は当日受験者にご案内いたします。

準備は、小学校の授業で大丈夫です。次のステップに進む、初めてのテストとして最適です。テストの準備は必要ありません。

お申し込み方法

- ◆トップページの「帰国子女説明会」よりお申し込みください。また会場ごとに定員がありますので、お早めにお申し込みください。
- ◆お申し込み後、参加券をメールにてお送りします。プリントアウトして当日お持ちください。
- ◆お問い合わせは下記のメールアドレスまでお寄せください。

<https://www.nichinoken.co.jp/ngs/>

日能研帰国生 検索

お問い合わせ NGS 日能研グローバルサービス kaigai@nichinoken.co.jp

Q 夫の仕事のため家族4人で来米しました。語学が堪能でなく人見知りの私は、友人がなかなかできません。せつかくの海外生活を楽しめていない自分に残念さを感じ、家族にもよくない影響を与えそう、このままではダメだと思いつつ、鬱々としています。

A 日本での生活を一旦停止し海外で新生活を立ち上げるというのは、想像以上に大きなストレスを感じるものですね。親しい人に辛い気持ちを理解してもらえず、そこから孤独がより一層強くなったというお話しは私の周りでもよく聞きます。英語力ゼロで移住生活を始めた私の経験が、質問者様の何かのヒントになったらという願いを込めてシェアいたします。

私たち家族は帰国予定のない永住組としてアメリカに渡りました。友人も知人もいない異国の地で生活するにあたり、たったひとつ自分に課したルールがありました。それは「I'm not you」を相手より先に言う。海外に住んだことではないと理解してもらえないと思いません。グロッサリストアの店員、アパートの管理人、子供が通うプリスクールの先生や子供たち、散歩中にすれ違う人たち、とにかく手あたり次第に挨拶をしました。このチャレンジの目的は、挨拶(だけ)でできる顔馴染みを一人でも多く作るということでした。挨拶から難しい会話が始まり、聞き取れない英語に大汗をかくこともありました。歩きながら挨拶するという術を身につけ「Have a wonderful day」と笑顔で手を振る。清々しさと、どこか誇らしい気持ちで一日のスタートを切ることができました。

言語が不自由だからと透明人間のように扱われるので

海外生活で孤独を感じる

フレンズ帰国生母の会 岡村さち相談員

滞在歴と滞在時の子供の年齢：米国ワシントン州(10年)長女 3歳～13歳

本に戻しなど、馴染みのある作業です。難しいことはありません。主催の方々は長くその土地に住んでいる頼りになる先輩です。家庭の愚痴や海外生活の悩みを聞いていただいたり、おすすのお店を教えてください。世代を超えたお付き合いができました。

③ランゲージエクスチェンジの相手はアプリで簡単に探すことができます。相手性もありますが、こちら英語を学べるので一石二鳥。対面やオンラインのみで話したり、テキストのみでやり取りしたりするさまざまな方法がありますので、ぜひ探してみてください。

せつかくの海外生活なのだから実りあるものにならなくてはと焦るお気持ちもあるでしょうが、何をしてもできなかった(◎)より、自分と他者に対し誠実であったか(◎)に着目して生活してみたいかがでしようか。家族が揃う夕飯時にそれぞれのお話をシェアし、互いに「今日もお疲れさま」と労い合えたいですね。

「フレンズ帰国生母の会」では、面談・電話・メールにて相談を承っています。帰国前・帰国後の心配事など、同じように海外で子育てを経験したスタッフが丁寧に対応いたしますので、ぜひご利用ください。

①知り合いを作る一番の近道は仕事をするということかもしれません。私は幼稚園とカフェで働き、多くの日本人や日本人以外の移民の方と知り合うことができました。表に出ない業務でしたが、英語を使わずに働ける仕事は意外とたくさんあります。

②ボランティアは、日本語図書館のお手伝いをしていました。貸出返却作業や

本欄への相談はフレンズ帰国生母の会 ●ホームページから <http://fkikoku.sun.bindcloud.jp/>

1983年10月設立。海外在住経験のある母親たちのボランティア団体。海外赴任のアドバイス、帰国子女入試・編入など、海外生活教育相談を中心に活動している。

ニューヨーク日本人学校(コネチカット州グリニッチ、岡田雅彦校長)は17日、コネチカット州ベアズリーにて初等部校外学習を行った。午前中は縦割り班でオリエンテーリングを行った。動物園の園内を1、6年生までを6グループに分けて巡った。チェックポイントでクイズに答えたり英語で感想を言ったりしながら、園内にある動物を見たり声を掛けて歩く姿や、動物を見てその動物についての知識を伝え合う姿などが見られ、とても充実した時間となった。

午後からは各学年の学習の時間とし、1・2年生はグループに分かれて動物調べを行った。3年生は秋の虫探しと観察、4年生は園内にある秋見つけ、6年生は俳句作りを行った。5年生は動物の生息地と体の特徴との関係を調べた。動物の生息地と体の特徴を関係付けてきたことをもとていく予定である。



動物園へ校外学習

NY日本人学校の児童

The Japanese School of New York, Greenwich Japanese School

ニューヨーク日本人学校

初等部・中等部・特別支援学級

文部科学省派遣教員による、一人一人を大切に丁寧な指導をします。

★日本語での教育の充実
聴いて、考えて、伝える力を伸ばしています!

★英語教育の充実
生活に生きる実践的な英語を習得しています!

★小中一貫教育の推進
思いやりの心をもつ素直な子供が育っています!

見学・入学 随時受付中 Tel: 203-629-9039
E-mail: gwjs@gwjs.org www.gwjs.org

過去3年間の高校入試合格実績(一部抜粋・順不同)

国立高校	筑波大学附属高等学校
公立高校	東京学芸大学附属高等学校
私立高校	東京都立 日比谷高等学校
	東京都立 西高等学校
	青山学院高等部
	市川高等学校
	同志社国際高等学校
	開成高等学校
	慶応義塾高等学校
	慶応義塾志木高等学校
	慶応義塾湘南藤沢高等部
	慶応義塾女子高等学校
	宝仙学園高等学校
	関西学院高等部
	灘高等学校
	早稲田実業学校高等部
	早稲田大学高等学院
	早稲田大学本庄高等学院
	学習院女子高等科
	東大寺学園高等学校
	国際基督教大学高等学校
	栄東高等学校
	渋谷教育学園幕張高等学校
	中央大学杉並高等学校
	ラ・サール高等学校

みらい塾

いままぐ日本語学習に取り組める!

ネットショップ

- 問題たっぷり!
- 必要な単元だけ買える!
- くり返し使える!

学習プリント好評販売中
詳細は www.miray109.com

SOROBAN SCHOOL

数からあんざんの世界へ!! (右脳計算)

NY/NU教室

4才から【日本語、英語可】

Tel: 914-472-1181
914-337-1993 (佐藤)

www.TheSorobanSchool.com

ニュージャージー補習授業校

(幼児部、初等部、中等部、高等部)

2024年度新入生募集中

教員、幼児部・初等部1学年アシスタントの登録者募集中

スクールバス有 West NY Line・Summit Line

お問い合わせ ニュージャージー補習授業校事務所 Tel. (201) 585-0555
Two Executive Dr. Suite 280, Fort Lee, NJ 07024 Email: njws@jwsnj.org

詳細はホームページをご覧ください。 www.jwsnj.org

河合塾 帰国生大学入試説明会 2024

河合塾海外帰国生コースでは、日本の大学への進学を目指す受験生を対象に、帰国生大学入試を熟知し、長年アメリカで受験生の指導をしている進学アドバイザーによる、ライブ配信のオンライン説明会を実施します。テーマおよび内容は下記のとおりです。参加者には説明会で使用した資料と帰国生大学入試情報誌をデータにて無料で提供します。

帰国生大学入試の概況と今後の受験対策

- ①帰国生入試の基礎知識と海外在住中の心構え
- ②主な大学の最新入試情報と攻略法
- ③河合塾海外帰国生コースのカリキュラムの特長

★内容は都合により変更になる場合があります。秋入学や英語プログラムの大学の情報は提供しませんのでご了承ください。

参加方法

- ・必ず事前にお申込みください。(日本時間の実施日前の金曜日午後4時まで)
- ・下記のURLまたは右記のQRコードから参加申込フォームにアクセスしてお申込みください。
- *E-mailでは申し込みません。

<https://forms.office.com/r/6XcBRr3hB5>

- ・定員は各日程とも100家庭です。お早めにお申し込みください。
- ・在住国・地域に関係なく、どの日程にもご参加いただけますが、内容の一部は北米版となります。また、時差にご注意ください。
- ・より多くの方に参加いただけるよう、1家庭1デバイスでのご参加とさせていただきます。
- ・参加に必要なIDとパスワード等の情報は、実施日の2～3日前に、E-mailでお知らせします。(届かない場合には、下記のE-mailにてお知らせください。)

実施日時	
10月の実施日	
10月6日(日)・20日(日)	
11月の実施日	
11月3日(日)・17日(日)	
12月の実施日	
12月1日(日)・15日(日)	
実施時間	
米国東部時間:午後1時～3時	
米国中部時間:正午～午後2時	
米国太平洋時間:午前10時～正午	

お問い合わせ先 **河合塾**

河合塾海外帰国生コース北米事務所
E-mail: kikoku@ujeec.org
<http://www.kawai-juku.ac.jp/kikoku/>



北米伊藤園

ITO EN

新俳句グランプリ 2024

日本語部門

夏去りぬミニカーことんと床の上

前田須美子 NJ州

夕風の白帆遠くへ日と沈む

岡部加都恵 NJ州

川床に草書のごとき鮎の影

斉藤照枝 NY州

入浴の前に夜濯ぎ肌襦袢

大沼信夫 NY州

宿題をしたか尋ねる秋の蟬

玉真味和 PA州

生さざまは色々曲がった胡瓜たち

宇佐美友加 PA州

ひもじげやネコにちよっかい夏休み

勝田啓子 NJ州

18歳未満部門

くうこうに行くのたのしみとりのこえ

山崎明花 MA州 (ポストン日本語学校小3 9歳)

岩山をかけるわたしはるりあげは

北川晴夏 MA州 (ポストン日本語学校小3 9歳)

夏の日をものともしない大木よ

菱田大智 MA州 (ポストン日本語学校小5 10歳)

ぼくの夏いつ終わるのか分からない

スティーンズブリックス TX州 (サンアントニオ日本語補習校小4 9歳)

対決だ朝のイチゴはだれが取る

上條結香 PA州 (ピッツバーグ日本語補習校小5 10歳)

休み明けチョコクの音が響きけり

高橋陸人 NJ州 (ニュージャージー日本人学校中3 14歳)

よく眠る時間気にしない夏休み

山口晃毅 PA州 (フィラデルフィア日本語補習校高3 18歳)

「8月選考通過作品」

「北米伊藤園・新俳句グランプリ2024」の8月分の応募を締め切り、厳正な検証作業の結果、掲載されている日本語7句、英語7句、日英句(18歳未満)7句が選出されたことをお知らせします。多くの方々から応募を頂いたことに深く御礼申し上げます。

今回選ばれた俳句は年間大賞の候補作品となります。今後も各月に日本語7句、英語7句、日英句(18歳未満)7句がセミ・ファイナリストとして選出されます。現在も引き続き9月分の応募を受け付けており、10月31日まで随時募集しておりますので、ふるってご応募ください。

英語部門

the box of sermons
from a young mind
moving day

—Dan Schwerin, WI

first bookshelf
sorted by number
of dragons

—Edward Cody Huddleston, GA

early thaw
a little girl waves
an icicle wand

—Earl R. Keener, WV

daffodils . . .
spring arrives
in clusters

—Valentina Ranaldi-Adams, OH

spotted fawn
an icy stream softens
with bleats

—Richard L Matta, CA

day moon
a cottontail disappears
into the hedgerow

—Rick Jackofsky, NY

sitting a spell
this gift from a glacier
wrapped in moss

—Julie Schwerin, WI

応募要項 www.artofhaiku.org

詳細は、ウェブサイトの英語版をご覧ください。

About official rules of "New Haiku Grand Prix" in English, go to the website.

● 期間

北米伊藤園新俳句グランプリ2024は、米国東部時間2024年1月1日12:00AMから2024年10月31日11:59PMまで開催します。

*11月1日から12月31日にされた応募は2025年1月分扱いとします。

● 応募資格

このコンテストへの参加は、米国居住者に限ります。北米伊藤園、ニューヨーク生活プレス社およびこれらの親会社、関連会社、広告宣伝担当会社や家族からの応募は無効となります。応募者は、募集要項に同意したものとみなされます。

● 応募について

日本語あるいは英語の俳句を応募いただけます。応募期間は10回に分かれています。

日本語部門 (18歳以上) 五七五の音のリズムで表現してください。季語などの厳密なルールは問いません。

英語部門 (18歳以上) 以下のモデルを参考に表現してください。

18歳未満部門 日本語、英語、どちらでも応募できます。

【学校賞】 毎月の候補作品の総計が一番多かった学校に、学校賞として表彰状をお送りします。

● 応募方法

Email メールのタイトルを、「ITO EN New Haiku Contest Submission」として、HaikuGrandPrix@gmail.comまでお送りください。

応募する俳句を氏名、住所、電話番号、生年月日、Emailアドレス、学生の場合は学校名を添えてお送りください。

オンライン www.artofhaiku.org からご応募いただけます。

*13歳未満の方が応募される場合は、こちらを厳守ください。

応募する俳句に、氏名、住所、電話番号、生年月日、学生の場合は学校名、両親または法的な親権者のEmailアドレスとコンテスト参加を承認するサインを添えて、Eメールで応募してください。

● 応募期間のスケジュール

応募期間	開始	終了	Email・オンラインでの応募締め切り
9	9/1/24	9/30/24	11:59:59pm 9/30/24
10	10/1/24	10/31/24	11:59:59pm 10/31/24

応募方法にかかわらず、お一人様、各応募期間に1つの俳句を応募いただけます。応募方法にかかわらず、お一人様から各応募期間に1つ以上の俳句が応募されてきた場合、最初の1つのみを有効とさせていただきます。またこのコンテストは、日本の伊藤園が行っているものとは別のものです。

● 応募上の注意

- ・応募される俳句は、日本語あるいは英語のどちらかとさせていただきます。
- ・応募される俳句は、オリジナルで、未発表のものに限ります。

● 審査スケジュール

応募いただいた作品は、下記のように応募期間単位で審査され、候補作品が選出されます。候補作品とならなかった作品は、翌応募期間には持ち越されません。同じ作品が再度審査されるためには、再度別の応募期間に応募する必要があります。

応募期間	開始	終了	候補者へのおおよその通知日	日本語部門から選出される候補作品	英語部門から選出される候補作品	18歳未満部門から選出される候補作品
9	9/1/24	10/5/24	10/6/24	7	7	7
10	10/1/24	11/6/24	11/7/24	7	7	7

金賞、銀賞、銅賞は、各応募期間から選ばれた全候補作品の中から、2024年11月16日ごろ選ばれます。

● 審査基準

以下の基準で審査されます。創造性 40% 独自性 40% 表現の明確さ 20%

金賞、銀賞、銅賞の審査には、大高翔、江坂衣代、大江千里、田中太山、スコット・メイソン(敬称略)が参加する予定です。

● 通知

各応募期間から選出される候補作品の作者への通知は、郵便かEmailか電話で行われます。候補作品の作者、金賞、銀賞、銅賞の作者は、通知後3日以内に応募資格を満たしていることなどを示す書類にサインして返却していただく必要があります。これが行われなかった場合は無効となります。

● 賞品(予定)

金賞3名(各部門1名ずつ): ITO ENのお茶(ボトル) 3ケース+トロフィー
銀賞3名(各部門1名ずつ): ITO ENのお茶(ボトル) 2ケース+トロフィー
銅賞3名(各部門1名ずつ): ITO ENのお茶(ボトル) 1ケース+トロフィー
候補作品は、各応募期間の翌月第4週号の「週刊NY生活」、ウェブサイト(www.artofhaiku.org)に掲載されます。候補作品への賞品はありません。金賞、銀賞、銅賞は、2025年新年号の「週刊NY生活」、ウェブサイト(www.artofhaiku.org)に掲載されます。

● その他

応募いただいた作品の著作権は、北米伊藤園に帰属するものとします。その他詳細な応募要項は、ウェブサイトの英語版オフィシャルルールをご覧ください。

LIVING in USA

米国の住まいを豊かにするページ：住居から考察するNYライフスタイル



活気あふれるブッシュウイックに住む

なしの好きな方にも最適といえる。バスルームには贅沢なバススタブが備えられ、洗練された仕上げが施され、リラクゼーションできる静かな空間となっている。地下鉄デカルブ・アベニュー駅(Lライン)からすぐのこのコンドミニアムは、ニューヨーク市内の移動や探索に非常に便利な立地。革新的なアート展など、ダイナミックな文化シーンで知られている。価格は77万5000ドル。

問い合わせは電話(914)374-7195、Eメール tedmatsunoto@corcoran.com 松本さん。

(写真提供・コロン不動産)



活気あふれるブルックリン区ブッシュウイックの中心にあるこのロフトは現在、アーティストのスタジオ兼住居として利用されている。1ベッドルーム、1バスルームで、ロフト生活の真髄ともいえるライフスタイルが垣間見える。本格的ロフトスタイルの住居は、天井高が3.5メートルもあり、広々とした開放的な環境を生み出している。クリエイティブなライフスタイルやモダンな都市生活にぴったりだ。

広々としたリビングエリアは、オープンキッチンとダイニングスペースとつながっており、おもてなしにも日常にも対応できる多目的な空間となっている。大型窓からたっぷり日光が差し込み、一日中、快適な眺めと心地よい雰囲気をもたらしてくれるそうだ。キッチンにはコンテンポラリーなステンレス製家電製品、豊富なキャビネットスペース、広々としたカウンターが備えられ、料理好きの方にも、おもて

ミシユランガイド 追加12店に「すし匠」も

「星」数は、今秋発表になる。今回掲載となった12店舗には、すし匠(東41丁目3番地)も含まれている。そのほか掲載店の詳細はウェブサイトで <https://guide.michelin.com/us/en> で、ニューヨークの店舗を検索する。

ミシユランガイドは、ニューヨーク州内の12店舗の 레스토랑を新たに追加した。同ガイドは定期的に掲載店を追加しており、今年も同州では4月に10店舗、5月に8店舗が掲載された。1900年に自動車運転者向けにフランスで創業した同ガイドブックは、その後ホテル、レストランの格付けを始め、NY州内で掲載されているレストラン数は現在では400店舗以上に上る。格付けの目安である

東京都立西高等学校 同窓会米国支部

同窓生 会員募集

nishi-doso-usa@hotmail.com

食料品チェーンのトレイダー・ジョーズは19日、人気の小型トートバッグを限定で販売再開し、NY市内をはじめ全国の店舗の前では早朝から、同商品を求める客が長蛇の列を作った。同店定番のトートバッグの小型版、横13、縦11、幅6インチの同商品は、デザイン性だけでなく値段が2ドル99セントと手頃なこともあり、今年初旬の発売当時は、1人が購入できる数を制限せざるを得ないほどの人気となり、売切れ相次いだ。またネット上では、最高500ドルで転売されていたという。発売再開当日X上では通年商品にしてほしいという声もあふれた。安全が心配な声も多く、投稿されたが、同社の広報担当者は「あくまでの限定商品で、年間商品にする予定はない」と話している。また、同商品を求めて殺到する客たちの様子や「白人女性の戦場」と皮肉った投稿もあつた。

なぜか白人女性に人気 トレジョのトートバッグ 買い求めて殺到



最高500ドルで転売されていたという。発売再開当日X上では通年商品にしてほしいという声もあふれた。安全が心配な声も多く、投稿されたが、同社の広報担当者は「あくまでの限定商品で、年間商品にする予定はない」と話している。また、同商品を求めて殺到する客たちの様子や「白人女性の戦場」と皮肉った投稿もあつた。

Daniel Gale Sotheby's INTERNATIONAL REALTY

マンハッタンへの通勤も便利!
ロングアイランドでの賃貸・売買

お気軽にご相談ください

生賀 恵美 (Emi Shoga)
Associate Real Estate Broker
(o) 516-883-2900 (c) 516-808-8305
emishoga@danielgale.com

商業用/住宅の賃貸・売買・管理

ユビア

Upia Properties LLC

Tel: 917-549-5157

大島 みゆきまで日本語で

e-mail: miyuki3533@gmail.com

期間限定

中古家具 特別セール

www.kiku-ny.com

総合家具センター KIKUインテリア

151 Main St., Port Washington, NY 516-883-0002

SHOEN REALTY INC

House for Sale: Larchmont, NY

\$1,125,000

4BR+Family room, 2.5BTH
A gorgeous find in the middle of impressive Village of Larchmont

荘園不動産 NY & CT Licensed Real Estate Broker

Main Office : 914-921-1616
32 High Street, Rye, New York 10580

Manhattan Office : 212-226-4545
Greenwich, CT : 203-861-2525

E-Mail : info@shoenrealty.com

www.shoenrealty.com

・免責事項・

本紙に掲載の広告に関して問題が生じた場合、ニューヨーク生活プレス社は一切の責任を負いません。

We, New York Seikatsu Press, Inc. are not responsible about any ad. contents.

水道と電気の便利屋

緊急修理にも対応

ライト、スイッチ、コンセントの修理
キッチン、バスルーム水栓の修理
シンクの詰まり、配水管の修理
トイレの修理、ウォシュレットの設置
その他、ご事情に合わせて承ります。

ハンディー津テック
お問い合わせは松田まで

365/7days サービスコール・テキスト
C 917-678-0297

サービスエリア
North Jersey, Westchester, CT

秋に向けて

お庭の清掃、樹木の剪定
刈り込み、芝生管理など、
お庭のことなら何でも
お手伝い致します。

見積もり 無料

お気軽にお問い合わせください

高梨造園 Tel: 914-422-0052
Takanaishi Landscape, Inc. E-mail: tmamoru@msn.com

おうちの事なら **何でも** 相談。リダックにしたらいいのに。

アメリカにも敷金・礼金はあるのかな? 短期で住める部屋ってある? 物件選びのポイントは何? 契約には何が必要なの? 契約は難しいの? どんな物件があるの?

REDAC リダック

充実の全米ネットワーク! 日本語で、お問い合わせください。
www.redacinc.com

マンハッタン 866-622-2228 ウェストチェスター 914-921-2525
ロングアイランド 516-364-3171 ニュージャージー 201-944-5700

ボストン デトロイト シカゴ サンフランシスコ サンマテオ
サンノゼ ロサンゼルス アーバイン ハワイ



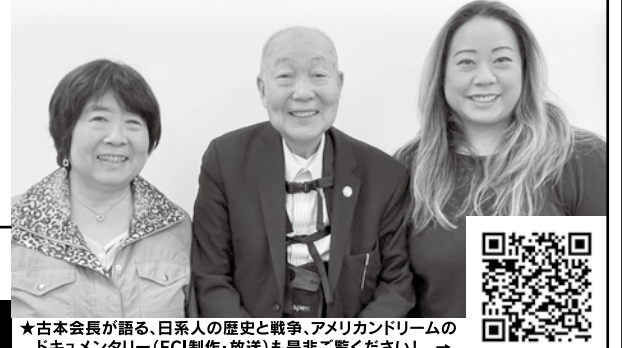
FURUMOTO REALTY

日系コミュニティーを支援して50年 ~ 次の50年へ

50th Anniversary

古本不動産

豊かな未来へ繋げたい 一人一人の幸せづくりをサポートします



★古本会長が語る、日系人の歴史と戦争、アメリカンドリームのドキュメンタリー(FCI制作・放送)も是非ご覧ください! →



賃貸・売買・NYで起業される方、お気軽にご相談を!

【求人】*古本までご連絡を:takfurum@aol.com

マンハッタン: 212-758-8118 ・ ニュージャージー: 201-944-1075 ・ ウェストチェスター: 914-472-8100 ・ furumoto.com

CORCORAN corcoran group real estate



個人ブログ http://brooklyntime.net

The Corcoran Group は、The Real Deal Top Residential Firms 2011の4部門にてトップ不動産会社に選出されました。

NYCトップ不動産会社の物件数とお客第一のきめ細やかサービス

ブルックリン、クイーンズ、マンハッタンでの不動産売買に関するお問い合わせはお気軽に!

松本 哲夫

日本語でお気軽にご相談ください

ニューヨーク州公認不動産エージェント Licensed Real Estate Salesperson NRT Top 1000 Sales Associates -Q1 2012 Top 10 Sales Agent in Brooklyn -October 2011 / REBNY正会員

Cell: (914) 374-7195 Email: Ted.Matsumoto@corcoran.com

Office: 65 Lafayette Ave, Brooklyn NY 11217 (Atlantic Ave 駅から徒歩5分) Tel: (718) 210-4051

STARTS スターツニューヨーク

世界21か国、34都市の海外ネットワーク。

売買・賃貸・住替・物件管理 短期サービスアパート、不動産全般お任せ下さい!

295 Madison Avenue Suite 925, New York, NY 10017 TEL: 212-599-7697 Email: otoiawase@startsnewyork.com

求人

Jme 接続お手伝いします。 接続の仕方がよく分からない方に有料サービスをご紹介します。詳しくはJmeカスタマーサービス: 電話 1-877-885-2726まで。

Ridgewoodの日系食料品・日用雑貨・化粧品のお店 JMART 寿司職人がお店で握るお寿司や手巻き寿司にも便利なお刺身のテイクアウトもできます。 44 Chestnut St, Ridgewood, NJ 07450 201-857-5738・jmart-usa.com

TakeSushi 新店舗にて営業中! ニューヨークの老舗レストラン 新鮮な寿司・魚介類料理のことならお任せください! ランチ 12:00-2:30pm・ディナー 5:00-9:00pm・水曜定休 地下鉄7番線40St.駅からすぐ 4131 Queens Blvd, Sunnyside, NY 11104・347-601-4141 www.takesushi.us

週刊NY生活 Classified クラシファイド 日々の生活に欠かせない、便利でお得な情報を週刊NY生活のクラシファイドで見つけましょう。 申し込み・お支払い先: O planning, LLC 390 Fifth Avenue suite 904 New York, NY, 10018 TEL: 212.532.5665 FAX: 646.849.5315 E-mail:nyseikatsu@oplanning.com

アメリカ携帯屋 アメリカ携帯屋、対面販売終了のご案内 (2024年9月23日(月)) 平素よりアメリカ携帯屋をご愛顧いただき、誠にありがとうございます。アメリカ携帯屋では、アメリカSIMカードサービス、日本国内用レンタルWi-Fiサービスなどを提供してまいりましたが、2024年9月23日をもって、アメリカSIMカードサービスを除き業務を一部縮小する運びとなりました。これまでご愛顧いただきましたお客様、関係者の皆様には、誠に申し訳なく存じますが、何卒ご理解賜りますようお願い申し上げます。今後もサービス向上のため鋭意努力して参りますので未永くご愛好賜りますようお願い申し上げます。

【終了するサービス】 ・米国内用レンタルWi-Fiルーター ・米国内用レンタルスマートフォン ・日本国内用レンタルWi-Fiルーター ・日本国内用レンタルスマートフォン ・端末販売 ※既に新規お申込み受け付けは終了しております。 《現在米国内用SIMカードh2oWirelessサービスをご利用中のお客様へ》 現在H2O回線をご利用中のお客様は、引き続き下記H2OWireless日本語サポートへお問合せ下さい。 【H2OWirelessお客様サポートセンター】 TEL: 1-877-890-5001 (月～金12pm-8pm東海岸時間) Email: customer@h2owirelessjapan.com

【アメリカ携帯屋】 引き続きEmailにてお問合せ頂けます。 Email: cs@america-keitai.com 営業時間: 月～金 11時～18時 (日本時間) ※24時～6時(米国時間) 土日・祝祭日は休業 ※2024年9月25日をもって電話でのお問い合わせも終了となります。メールでのお問い合わせをお願い致します。

APA INTERNATIONAL PLACEMENT CONSULTANTS 定評のあるコンサルティング 1985年の創立以来グローバル企業からの絶大な信頼 Resumeのご登録はE-mailで japandesk@apaintl.com ポジション詳細はWebsiteで ●長年の経験と実績 ●親切丁寧なConsulting ●金融を中心に幅広くカバー ◆NY/NJ◆ ~ 新卒歓迎~ 金融 Corporate Access \$150k 銀行 Credit Analyst \$70k-\$100k 銀行 Relationship Manager \$150k (TX) 銀行 Marketing Officer \$80k (Dallas) 経理 A/P 担当 (5年経験) \$80k 金融 Middle Back Associate up to \$125k 通信米法人営業 Manager \$70k-100k 証券 IR Road-show attend \$150k 銀行 FX Deriva Marketter \$200k 銀行 Int Rates Sales \$90k-200k 銀行 重役秘書 \$100k-\$110k 銀行 Marketing up to \$80k (Atlanta) 銀行 Credit Operations Analyst \$\$ 銀行 Client Service \$40-60k (LA/NY) 銀行 Accounting Associate \$\$ 銀行 Credit Planning Asso \$90k-130k 銀行 Custody \$100k 金融 Sales Assistant \$70k-90k 銀行 総務 (NJ) 60-75K Accounting Admin (NJ) \$60k-65k NPO アドミ事務(1-2年) \$ 22/h ◆Westchester◆ 学校 教師 (国語、数学) 要経験 学校 寮監 住み込み DOE エネルギー 総務、事務 Mid60K ★★GC/Citizen歓迎★★ ★★銀行・金融知識不要のアドミ随時募集 APA International 212-490-3798 www.apaintl.com japandesk@apaintl.com

QUICK USA, Inc. QUICK USA, INC. 最新の求人 を随時更新しています! 求人の詳細については、下記ウェブサイトにて確認お願い致します。 www.919usa.com ●Sales Assistant Textile/Apparel Job#13924/\$23/hr.-25/hr./NY ●Accounting Assistant Trading Job#13912/\$22/hr.-24/hr./NY ●Sales Representative Food Job#13900/\$48K-54K/NJ ●Project Assistant 日系団体 Job#13888/\$22/hr./NY ●LOAN IQ Biz Analyst IT Job#13884/\$67/hr.-76/hr./NY ●Fundraising Manager Education Job#13878/\$70K/NY ●Field Service Engineer Precision Machinery Job#13877/\$50K-70K/NY ●Sales Executive Food Job#13869/\$45K-55K/NJ ●HR Coordinator Trading Job#13859/\$50K-60K/NY ●物流業務スタッフ Transportation/Logistics Job#13847/\$25/hr.-30/hr./NY ●Assistant Sales Manager Food Job#13843/\$57K-65K/NY 求人詳細につきましては、お気軽にご連絡ください。 www.919usanews.com www.919usa.com QUICK USA, INC. Phone: 212-692-0850 Email: quick@919usa.com 150 East 52nd Street, #17001 New York, NY 10022 月～金 9:00 - 17:00 www.919usa.com

NY映画祭開幕へ

27日から10月14日

リンカーン・センターを主会場に



『HAPPY END』: (c) Courtesy of Metrograph Pictures

ニューヨークの映画界で最大の催し物である第62回ニューヨーク映画祭が27日(金)から10月14日(月)まで、リンカーン・センターを主会場にNY市内5区で開催される。世界各国から選ばれたメイン部門の32作品ほか、注目される新作ドキュメンタリー、実験映画、回顧展など多彩な映画を例年のように一挙に上映する。



『Nickel Boys』: (c) Photo by L. Kasimu Harris / © 2024 Amazon Content Services LLC. All Rights Reserved.

ニューヨークの映画界で最大の催し物である第62回ニューヨーク映画祭が27日(金)から10月14日(月)まで、リンカーン・センターを主会場にNY市内5区で開催される。世界各国から選ばれたメイン部門の32作品ほか、注目される新作ドキュメンタリー、実験映画、回顧展など多彩な映画を例年のように一挙に上映する。

動画予告



Photo: Warner Bros. Pictures

ビートルジュース(キートン)は健在なり

デジタル版 www.nyseikatsu.com
で右の写真をクリックすると動画予告編がご覧いただけます。

シネマ 映写室 MOVIE

人間世界への 切符をゲットか

36年ぶりに帰ってきたティム・バートンとマイケル・キートンの『ビートルジュース』

Beetlejuice Beetlejuice

イダー(リディア)、キャサリン・オハラ(デリア)のオリジナルキャストに、ジェナ・オルテガ、ジャスティン・セローが加わる。『ビートルジュース』は前作の人間追いや作戦から、今回はアプターライフに迷い込んだ人間を連れ戻す作戦へとシフト、トラブルメーカー、ビートルジュースの活躍はいかに。

ス。笑い満載の軽快ホラーコメディにはノスタルジイもぎっしり詰まっている。悪霊ならぬ人間を追いや払うバイオ・エクソシストことビートルジュースは昔と変わらぬ白黒トーンでやりたい放題のハチャメチャぶりを発揮、これでもかというほどアプターライフ・オーラ全開だ。

- 上映館■
Regal Times Square
247 W. 42nd St.
AMC Empire 25
234 West 42nd St.
AMC 34th Street 14
312 W. 34th St.

『ビートルジュース』と遭遇した時はまだティーンエージャーだったリディアも今は中学生の娘を持つ母親。心霊術を活かした人気トークショー番組『ゴーストハウス』のホストとしてテレビなどに出演している。そこに突如、父親のチャールズが亡くなったとの悲報が飛び込んできた。



カトキ真理 上島幸恵 三原有利加

NY日系人会で行われているヘルスフェアの一環で、10月4日(金)午後5時から「最期の手紙〜太平洋戦争の英霊の言葉〜」と題した無料コンサートが開催される。

日本兵の手紙を歌に 無料音楽会

10月4日ヘルスフェアのJAAで

車のあれこれ **お任せください!**
MEISEI AUTO
メイセイオート
◎ Auto一般 コンサルティング業務
☆新車、中古車の販売、手配の紹介サービス
☆中古車の無料査定、引き取りサービス
☆車の登録及び車検代行サービス(NJ州のみ)
☆その他、いつでもご相談に応じます。
201-482-4921 516-236-3657 • Email: meiseiauto@yahoo.com
135 Fort Lee Rd, Suite LL2, Leonia, NJ 07605
営業時間 月火水金土 10:00am-4:00pm

HINOMARU
Limousine and Tours
New York, USA
日の丸
リムジンサービス
www.hinomaru-limo.com
空港送迎・観光・企業訪問
コーポレートアカウント
お問合せは
email: hinomaru@rcn.com
ドライバー募集 上記Eメールアドレスにご連絡ください。

世界最大の日本食ストリートフェス"JAPAN Fes"を 貴社ブランディングに活用!

出店プラン、スポンサープランで、貴社ブランドを世界の”日本”好きへ発信。

SCHEDULE

- Feb 17 | JAPAN Fes SYNC @ **INDOOR**
- Mar 23 | JAPAN Fes @East Village
- Apr 6 | JAPAN Fes @East Village
- Apr 13 | JAPAN Fes @UWS
- Apr 20 | JAPAN Fes @Chelsea
- Apr 27 | JAPAN Fes @Chelsea
- Apr 28 | JAPAN Fes @Astoria
- May 5 | JAPAN Fes @UWS
- May 11 | JAPAN Fes @Chelsea
- May 11 | JAPAN Fes x Japan Street Fair @ **Japan Parade**
- May 19 | JAPAN Fes @Parkslope
- May 26 | JAPAN Fes @Greenwich Village
- Jun 8 | JAPAN Fes @Midtown West
- Jun 15 | JAPAN Fes @NOHO
- Jun 16 | JAPAN Fes @Parkslope
- Jun 29 | JAPAN Fes @Garment District
- Jun 30 | JAPAN Fes @Astoria
- July 7 | JAPAN Fes @Midtown East
- July 13 | JAPAN Fes @Chelsea
- July 21 | JAPAN Fes x WAGYU Fes @Midtown West
- July 28 | JAPAN Fes @East Village

2024
JAPAN Fes.
- New York -

- Aug 10 | JAPAN Fes @UES
- Aug 11 | JAPAN Fes x Ostumami Street @Midtown East
- Aug 18 | JAPAN Fes @UWS
- Aug 24 | JAPAN Fes @East Village
- Aug 25 | JAPAN Fes @East Village
- Sep 7 | JAPAN Fes @UES
- Sep 14 | JAPAN Fes x Konamon Contest @Chelsea
- Sep 15 | JAPAN Fes x Konamon Contest @UWS
- Sep 28 | JAPAN Fes @UWS
- Oct 5 | JAPAN Fes x Ramen Contest @East Village
- Oct 6 | JAPAN Fes x Ramen Contest @Chelsea
- Oct 12 | JAPAN Fes x Japanese Food & Culture Festival @ **NJ**
- Oct 13 | JAPAN Fes @UWS
- Oct 26 | JAPAN Fes @ **Paris, France**
- Oct 27 | JAPAN Fes @UWS
- Oct 27 | JAPAN Fes @ **Paris, France**
- Nov 9 | JAPAN Fes @East Village

Annually Sponsored by



日本を世界へ、世界を先へ

Jforward Incはマーケティングパートナーを募集しています。

JAPAN Fesでのブース出店を通じて、現地のお客さんへのプロモーションやダイレクトな反応をテストできる出店プランや、ウェブサイトやソーシャルメディアへの掲載を通じて貴社の露出をブーストするスポンサープランなど、マーケティング支援策を各種取り揃えています。2024年は、全38日程。10月はいよいよNJ州、フランスパリでも開催。拡大・躍進を続けるJAPAN Fesと共に、貴社ブランド認知を拡大させたい方は弊社ウェブサイトをご覧ください。



Jforward

www.j-fo.com